

# E7 - My Childhood Friend

Source: [Crunchyroll](#)

Translator:

Editor:

Timer:

QC:

(Please feel free to edit the speaker names if incomplete or inaccurate. Names are handled on a best-effort basis depending on the info on the source file. Dialogue is left as is.)

**[00:01] Hiyori**

Let me introduce you.

This is my childhood friend...

**[00:04] Hiyori**

Shiranami Nagisa-kun!

**[00:06] Yujiro**

Your childhood friend...

**[00:08] Aizo**

...is a dude?

**[00:09] Nagisa**

Hiyori, what about them?

**[00:11] Hiyori**

Oh, um...

**[00:15] Yujiro**

Pleased to meet you. I'm Someya.

**[00:17] Aizo**

And I'm Shibasaki.

**[00:21] Aizo**

*He's tall!*

**[00:22] Nagisa**

LIP×LIP?

**[00:24] Hiyori**

Huh?

**[00:24] Hiyori**

Ya know them?

**[00:26] Nagisa**

The girls were all freakin' out  
over a magazine article about 'em.

**[00:29] Nagisa**

And they're famous, ya know.

**[00:31] Nagisa**

Why are *you* with them?

**[00:33] Hiyori**

We happened to get put in the same class.

**[00:36] Hiyori**

They're just classmates. Yep.

**[00:38] Nagisa**

Why would "just classmates"  
come with ya to pick me up?

**[00:42] Hiyori**

Well...

**[00:44] Nagisa**

Ya never gave me a straight  
answer about your part-time job.

**[00:48] Nagisa**

This is related, ain't it?

**[00:50] Nagisa**

I won't believe a lie.

**[00:55] Hiyori**

The truth is, I'm their manager-in-trainin'.

**[00:59] Nagisa**

Manager?!

**[01:01] Hiyori**

In trainin'!

**[01:05] [SONG] ---**

I'm charmed by how you go all-out

**[01:09] [SONG] ---**

I'm charmed by your supportive smile

**[01:13] [SONG] ---**

"I must kiss you," says your Romeo

**[01:18] [SONG] ---**

Glad that you exist and that he met you

**SIGN** Heroines Run the Show

**[01:30] [SONG] ---**

I need more love, want to see you again soon

**[01:33] [SONG] ---**

Lock eyes with you and tell you

**[01:38] [SONG] ---**

My sincerest "Thank you for everything"

**[01:41] [SONG] ---**

Will you love me—not  
as a fan, but for real?

**[01:46] [SONG] ---**

"Pick me"

**[01:49] [SONG] ---**

"No, pick me"

**[01:53] [SONG] ---**

Choose which kiss you want

**[01:57] [SONG] ---**

And let your Romeo bind you

**[02:02] [SONG] ---**

I'm charmed by how you go all-out

**[02:05] [SONG] ---**

I'm charmed watching you sing with me

**[02:10] [SONG] ---**

I'm even charmed by your tears

**[02:13] [SONG] ---**

I'm charmed by your supportive smile

**[02:17] [SONG] ---**

Thank you for coming to meet me

**[02:21] [SONG] ---**

Thank you for calling my name

**[02:25] [SONG] ---**

"I must kiss you," says your Romeo

**[02:30] [SONG] ---**

Glad that you exist and that he met you

**[02:40] Nagisa**

Hiyori...

**[02:42] Nagisa**

Ya seem different.

**[02:48] Hiyori**

Different how?

**[02:50] Hiyori**

Weird different?

**[02:51] Hiyori**

Am I... cute right now?

**[02:56] Nagisa**

Y-Yeah...

**[02:58] Hiyori**

Sweet! We did it!

**[03:00] Hiyori**

I dressed up cute to surprise ya!

**[03:04] Nagisa**

This is for me?

**[03:05] Hiyori**

Ya told me dresses look  
weird on me, remember?

**[03:09] Nagisa**

Huh? Oh...

**[03:11] Hiyori**

So, those two were my producers!

**[03:17] Nagisa**

Huh...

**[03:19] Aizo**

Mr. "Old Friend" is into Suzumi, isn't he?

**[03:22] Yujiro**

Looks like it, but we can't be sure yet.

**[03:25] Yujiro**

Also, she didn't warn us

that Nagisa was a guy.

**[03:28] Aizo**

Anyone would've assumed it was a girl.

**[03:31] Aizo**

That little jerk left out crucial details.

**[03:35] Hiyori**

We've got some time to kill.

Anywhere ya wanna go?

**[03:38] Nagisa**

Yeah, your office.

**[03:40] Hiyori**

Huh? Why?

**[03:42] Nagisa**

I wanna see what kind of  
place you're workin' at.

**[03:47] Hiyori**

Okay, sit tight. I'll go  
ask for President Tamura.

**[03:51] Nagisa**

Okay.

**[03:55] Nagisa**

I find it questionable that you're  
makin' a classmate be your manager.

**[04:00] Aizo**

She's the one who wanted to do it.

**[04:02] Aizo**

If she didn't like it, she'd have quit.

**[04:05] Nagisa**

No, she wouldn't have. Hiyori finishes  
what she starts, no matter what.

**[04:09] Nagisa**

It's who she is.

**[04:12] Uchida**

Oh, my!

**[04:14] Uchida**

You look adorable!

**[04:16] Tamura**

That looks great on you.

**[04:19] Hiyori**

Thank you very much.

**[04:20] Hiyori**

It's thanks to my two producers.

**[04:23] Nagisa**

Do pop idols normally produce their managers?

**[04:27] Nagisa**

Isn't it oversteppin' for ya  
to tell a girl what to wear?

**[04:32] Aizo**

You're sure getting in our faces. Jealous?

**[04:35] Yujiro**

So, you like Suzumi.

**[04:38] Nagisa**

None of your idol business.

**[04:43] Aizo**

Nope, normally idols *don't* produce their managers.

**[04:47] Aizo**

But she was just so frumpy! Right?

**[04:51] Yujiro**

Right. We'd have been embarrassed to go out in public with her.

**[04:56] Aizo**

She's totally unsophisticated and has no sex appeal.

**[04:59] Aizo**

Hardly seems like a girl, you know?

**[05:01] Yujiro**

And she wants to be a heroine! Talk about no self-awareness.

**[05:06] Aizo**

One dress-up day isn't enough to make any guy fall for her.

**[05:11] Yujiro**

You agree she's not an attractive girl, right?

**[05:16] Nagisa**

Hiyori's a good person.

**[05:18] Yujiro**

And that's all, right?

**[05:20] Nagisa**

Wrong!

**[05:22] Yujiro**

You don't have to defend her just because you're old friends.

**[05:24] Aizo**

Let's be real, Suzumi's just not girlfriend material.

**[05:28] Nagisa**

She is! Hiyori's the only girl for me!

**[05:35] Aizo**

Right, that settles it.

**[05:37] Yujiro**

You do like Suzumi.

**[05:44] Aizo**

Sorry for riling you up.

**[05:46] Yujiro**

We just wanted to know your intentions.

**[05:50] Nagisa**

I won't give up Hiyori, not even to an idol.

**[05:55] Aizo/Yujiro**

Huh?

**[05:56] Nagisa**

Ya can't have her!

**[06:00] Hiyori**

Thanks for waitin'! The president's on her way.

**[06:03] Hiyori**

Hmm? Is somethin' wrong?

**[06:05] Nagisa**

Nope, all good.

**[06:11] Nagisa**

Thank you for all you've done for Hiyori.

**[06:13] Nagisa**

I brought you our local specialty.

**SIGN** Dried Fugu

**[06:16] Tamura**

Goodness! You're very kind.

**[06:18] Nagisa**

I hope you'll enjoy it.

**[06:21] Nagisa**

I'm sure Tokyo has plenty of good food,  
but this will give it competition.

**[06:26] Tamura**

I look forward to it.

**[06:28] Nagisa**

Please do!

**[06:29] Uchida**

Nagisa-kun!

**[06:31] Uchida**

Do you have any interest in show business?!

**[06:33] Nagisa**

Huh?

**[06:34] Uchida**

Good face, good body, incredibly likable!

**[06:37] Uchida**

I think you'd make a great idol!

**[06:40] Nagisa**

Thank you very much, but I'm going  
to continue the family business.

**[06:45] Uchida**

Family?

**[06:46] Hiyori**

Nagisa's family runs a restaurant.  
It's locally famous!

**[06:50] Hiyori**

My father is a fisherman,  
and he supplies their fish.

**[06:54] Nagisa**

We used to play together a lot,  
since our parents were always busy.

**[07:00] Nagisa**

Right?

**[07:00] Hiyori**

Yep!

**[07:02] Nagisa**

When I take over, I'd like it to win  
even more love from its patrons.

**[07:07] Nagisa**

That's my dream.

**[07:09] Tamura**

It's a lovely dream.

**[07:11] Uchida**

What a shame.

**[07:16] Hiyori**

Where're ya stayin' tonight?

**[07:18] Nagisa**

Hmm? A business hotel.

**[07:20] Hiyori**

You could just stay with me.

**[07:22] Nagisa**

Huh?

**[07:24] Nagisa**

No, I couldn't!

**[07:25] Hiyori**

Why not?

**[07:26] Nagisa**

Seriously?

**[07:29] Nagisa**

Anyway, I already booked it.

**[07:32] Hiyori**

Aw, aren't we friends?

Ya could've saved some money.

**[07:37] Aizo**

She doesn't have a clue.

**[07:40] Yujiro**

She's oblivious.

**[07:44] ---**

*This day was bound to come*

**[07:47] ---**

*And break my "normal life"*

**[07:51] ---**

*I thought I understood that*

**[07:55] ---**

*"Good bye," you're not here*

**[07:59] ---**

*You've left us behind*

**[08:02] ---**

*In spite of any sad tears*

**[08:03] Nagisa**

All the members of FT4 are  
talented at what they do.

**[08:06] ---**

*You're still smiling*

**[08:07] Nagisa**

They're all unique personalities,

**[08:09] Nagisa**

and it's the leader, IV-san,  
who holds 'em together.

**[08:09] ---**

*I'm certain you are*

**[08:12] Nagisa**

He produces everything FT4 does.

**[08:15] Nagisa**

He may seem like a  
behind-the-scenes helper,

**[08:17] Nagisa**

but really he's the pillar of the whole unit.

**[08:30] YUI**

You guys had good energy today! Yay!

**[08:34] DAI**

The best energy! Not as  
good as mine, of course.

**[08:39] MEGU**

And there's DAI's famous, "Not as good as me."

**[08:42] RIO**

Okay, settle down. We've got an important  
announcement for everyone today.

**[08:47] Audience**

What is it?

**[08:48] Audience**

Tell us!

**[08:50] MEGU**

Hey, who should announce it?

**[08:52] DAI**

Me, obviously.

**[08:54] YUI**

I wanna argue my case, but we should all do it together.

**[09:00] YUI;DAI;MEGU;RIO**

Full Throttle4 will appear on "Best Artist Countdown Live"!

**[09:06] Audience**

Congratulations!

**[09:11] RIO**

We have you to thank for getting chosen again this year.

**[09:15] YUI**

Yay! We did it!

**[09:17] DAI**

Like there was ever any doubt.

**[09:19] MEGU**

True enough! And we're gonna keep cranking out hits!

**[09:23] MEGU**

Come with us, everyone!

**[09:24] Audience**

We will!

**[09:31] Nagisa**

FT4's songs and performances are awesome,

**[09:34] Nagisa**

but what I like is the way they all trust each other.

**[09:37] Hiyori**

Yeah, trust is so important.

**[09:41] Hiyori**

Even those two are totally in sync when it really counts.

**[09:44] Nagisa**

"Those two"? You mean LIP×LIP?

**[09:47] Hiyori**

Yep! I think they trust each other,

**[09:50] Hiyori**

but they're always fightin', which is a problem.

**[09:55] Hiyori**

Hello!

**[09:57] Hiyori**

Ya look grumpy...

Did ya have another fight?

**[10:00] Aizo**

You think we have time to fight when FT4's going to be at the countdown?

**[10:05] Yujiro**

We're going back to the office. Bye.

**[10:10] Hiyori**

They're fired up! It was definitely worth comin' to the FT4 show.

**[10:16] Nagisa**

Hey.

**[10:18] Nagisa**

I bet you're hungry, yeah?

**[10:21] Hiyori**

This'll be my first time tastin' your work! But aren't ya tired?

**[10:26] Nagisa**

Nope. I brought my cookin' stuff just for this.

**[10:30] Hiyori**

All this way?

**[10:31] Nagisa**

When I got bullied

**[10:35] Nagisa**

'cause people were jealous of me livin' at a restaurant,

**[10:39] Nagisa**

you said, "The food at Nagisa's house is the best!"

**[10:43] Hiyori**

Did I really say that?

**[10:46] Nagisa**

Sure did.

**[10:48] Nagisa**

So I always wanted to make somethin' delicious for ya someday.

**[10:53] Hiyori**

Got it. I'm excited!

**[11:02] Hiyori**

Oh, a personal knife set!

**[11:05] Hiyori**

Wow, you're like a real chef!

**[11:12] Nagisa**

All done!

**[11:15] Hiyori**

Nice and healthy!

**[11:20] Hiyori**

Thanks for dinner!

**[11:22] Hiyori**

It was super delicious.

**[11:24] Nagisa**

I'm glad. I wanted to cheer ya up.

**[11:28] Hiyori**

Hmm?

**[11:29] Nagisa**

I figured you'd be bummed out  
about not making nationals.

**[11:34] Nagisa**

Ya seem fine, though.

**[11:35] Hiyori**

I *was* bummed out, yeah. But then I got better.

**[11:40] Hiyori**

Thanks to LIP×LIP.

**[11:43] Hiyori**

I didn't really respect idols at first,

**[11:47] Hiyori**

but watchin' their show really encouraged me.

**[11:51] Hiyori**

That's a rosette they  
gave me. It's my treasure!

**[11:57] Hiyori**

They pick on me, but sometimes  
they're really nice.

**[12:02] Hiyori**

When they produced my outfit—

**[12:04] Nagisa**

Listen.

**[12:06] Nagisa**

At that wedding, when I said  
it didn't suit ya...

**[12:12] Nagisa**

It's 'cause, well... you were  
*too* cute in a dress.

**[12:18] Nagisa**

I didn't want someone to take ya away.

**[12:26] Nagisa**

I...

**[12:31] Nagisa**

I love you, Hiyori.

**[12:39] Nagisa**

Oh, uh, I'm sorry that was so sudden!

**[12:42] Nagisa**

I surprised ya, huh?

**[12:46] Nagisa**

I'll go now. And I won't  
rush ya for an answer.

**[12:50] Nagisa**

A call or text is fine.

**[12:52] Nagisa**

Thanks for today.

**[12:54] Nagisa**

I'm goin' home on the  
Shinkansen tomorrow. I'll see ya.

**[13:04] Hiyori**

Um... Did he just...

**[13:10] Hiyori**

confess his love?!

**[13:13] Hiyori**

No way!

**[13:27] Uchida**

Hiyoko?

**[13:28] Uchida**

Hiyoko?

**[13:30] Hiyori**

Y-Yes?

**[13:32] Uchida**

Are you okay? You look exhausted.

**[13:34] Hiyori**

I'm sorry. I didn't sleep much last night.

**[13:38] Uchida**

You didn't? Well, there's nothing  
urgent today, so you can go home.

**[13:43] Hiyori**

But...

**[13:44] Uchida**

It's important to rest when you can.

**[13:48] Uchida**

Understood?

**[13:49] Hiyori**

Yes. I'm sorry.

**[13:57] Hiyori**

Oh, hello.

**[13:59] Aizo**

Yo.

**[14:00] Yujiro**

Hi.

**[14:09] Yujiro**

Nagisa told you he loved you?

**[14:12] Hiyori**

How do you know?

**[14:14] Aizo**

It was obvious how into you he was.

**[14:18] Hiyori**

I had no idea!

**[14:20] Yujiro**

Because you're oblivious.

**[14:23] Hiyori**

What should I do?!

**[14:25] Aizo**

Just do what you want.

**[14:27] Hiyori**

I don't *know* what I want!

**[14:32] Aizo**

He doesn't seem like bad boyfriend material.

**[14:35] Yujiro**

Far from it. He's a catch.

**[14:37] Yujiro**

Good looks, good personality, good family.

**[14:41] Aizo**

Isn't that the ideal prince?

**[14:43] Hiyori**

P-Prince?

**[14:45] Yujiro**

You want to be a heroine.

**[14:47] Yujiro**

Marrying a handsome prince  
isn't a bad gig for a heroine, right?

**[14:55] Hiyori**

Sure, I want to be a heroine if I can...

**[15:00] Hiyori**

But...

**[15:05] Hiyori**

Help!

**[15:11] Juri**

That "help" out of nowhere  
made me laugh so hard!

**[15:14] Hiyori**

It's not funny.

**[15:16] Hiyori**

I'm sorry to call ya so suddenly.

**[15:19] Juri**

Don't be sorry! We're happy to help.

**[15:22] Juri**

Right?

**[15:23] Chizuru**

Yeah. We're friends.

**[15:25] Hiyori**

Thank you!

**[15:28] Juri**

Oho, I bet Nagisa's popular!

**[15:31] Chizuru**

He's hot.

**[15:33] Hiyori**

You have a boyfriend, right, Juri-chan?

**[15:36] Juri**

Yup, we're in puppy love!

**[15:38] Hiyori**

I don't really get romance...

When did ya know you liked him?

**[15:43] Juri**

Hmm, I'm not sure...

**[15:49] Juri**

He works at a café I go to.

**[15:51] Juri**

At first I was like, "He's a nice guy who's easy to talk to."

**[15:55] Juri**

He wasn't my type at all.

**[15:57] Juri**

But as we kept meeting and talking, somewhere along the way I thought,

**[16:03] Juri**

"He's great... I like him..."

**[16:06] Juri**

Now I think he's the coolest in the world! He became my type.

**[16:10] Hiyori**

That sounds romantic!

**[16:13] Juri**

Romance is pretty great.

**[16:15] Juri**

If you're not sure about him, you can date him to find out.

**[16:18] Hiyori**

Well, but...

**[16:21] Chizuru**

Love confessions from childhood friends should be accepted! Always!

**[16:26] Hiyori**

Uh, why?

**[16:27] Chizuru**

All girls wish for a hot childhood friend!

**[16:30] Chizuru**

For him to tell you, "I've always loved you,"

**[16:34] Chizuru**

is a dream situation often seen in shojo manga and anime!

**[16:37] Chizuru**

Turning that down is not right!

**[16:38] Hiyori**

R-Really?

**[16:39] Chizuru**

Really! A cool childhood  
friend saying he loves you—

**[16:42] Chizuru**

in other words, a prince on a white horse  
coming for you—that's total heroine stuff!

**[16:45] Juri**

Isn't it kinda cliché?

**[16:47] Chizuru**

What's wrong with clichés?!

**[16:49] Chizuru**

Clichés are fine. No, clichés are great!

**[16:52] Chizuru**

I wish I was fortunate enough to  
think this was a problem, Suzumi-san!

**[16:57] Chizuru**

It's not fair.

**[16:59] Juri**

There, there, Chizuru. Calm down.

**[17:07] Chizuru**

Sorry.

**[17:09] Hiyori**

Does a confession mean ya stop bein' friends?

**[17:13] Hiyori**

Nagisa's been my best friend since we  
were kids. I don't wanna lose that.

**[17:20] Juri**

I bet he doesn't, either.

**[17:23] Juri**

"I hope she says yes, but what'll  
I do if she turns me down?"

**[17:30] Juri**

I'm sure he worries about that.

**[17:34] Juri**

It was really brave of him to tell you.

**[17:38] Juri**

So tell him how you really feel.

**[17:43] Hiyori**

How I really feel...

**[17:53] Hiyori**

Nagisa!

**[18:09] Nagisa**

Hiyori...

**[18:12] Hiyori**

I'm sorry.

**[18:14] Hiyori**

I can't date ya right now.

**[18:20] Nagisa**

Do ya like someone else?

**[18:23] Hiyori**

Huh?

**[18:24] Nagisa**

Is it one of the LIP×LIP guys?

**[18:27] Hiyori**

Huh?

**[18:27] Hiyori**

No, no! Definitely no!

**[18:30] Hiyori**

I'm just the manager-in-trainin'.

I don't have feelings for either of them.

**[18:35] Nagisa**

But they "encouraged" ya.

**[18:37] Hiyori**

Yeah, when I heard them sing  
and watched their show.

**[18:40] Hiyori**

Like how watchin' FT4 made *you* feel good!

**[18:43] Nagisa**

Why, then?

**[18:46] Hiyori**

I'm havin' so much fun, is the thing.

**[18:49] Hiyori**

School, and track, and the  
manager-in-trainin' job...

**[18:52] Hiyori**

It's like I'm runnin' all-out at all of them.

**[18:55] Hiyori**

Sometimes I'm dead tired,  
but they're all important to me.

**[18:59] Hiyori**

So I can't imagine stoppin'  
or givin' up on one of them.

**[19:04] Hiyori**

I want to see them all  
through. So... I guess I...

**[19:11] Nagisa**

...can't think about love right now?

**[19:24] Hiyori**

Wh-What?!

**[19:29] Nagisa**

You look good when ya dress up,

**[19:32] Nagisa**

but I also think ya look good when

you're runnin' and covered in sweat.

**[19:37] Nagisa**

I jumped the gun, huh?

Sorry for puttin' ya through that.

**[19:42] Hiyori**

Listen, there's somethin' I want to tell ya.

**[19:46] Hiyori**

Not on the phone or in a text, but in person.

**[19:50] Hiyori**

Thank you for tellin' me how ya feel!

**[19:54] Hiyori**

I was surprised, but also happy.

**[19:57] Nagisa**

Really?

**[19:58] Hiyori**

Mm-hmm! I didn't think anyone  
would ever tell me they loved me.

**[20:04] Hiyori**

But you gave me confidence  
that I can become a heroine.

**[20:08] Nagisa**

You are a heroine, Hiyori.

To me, ya always are.

**[20:16] Hiyori**

Oh my gosh, why am I blushin'?!  
That made me so self-conscious!

**[20:21] Nagisa**

Me, too.

**[20:25] Nagisa**

I'll come to Tokyo when  
I graduate high school.

**[20:29] Hiyori**

What?

**[20:30] Nagisa**

Just inheritin' the place  
isn't enough, I don't think.

**[20:33] Nagisa**

I need to attend college  
here to study business,

**[20:36] Nagisa**

plus train at some restaurants.

**[20:39] Nagisa**

I'll work hard, too.

**[20:41] Hiyori**

So can I see you again?

**[20:44] Hiyori**

Mm-hmm.

**[20:52] Hiyori**

See ya later, Nagisa!

**[21:03] Uchida**

Hiyoko! This too, please!

**[21:06] Hiyori**

Yes, ma'am!

**[21:10] Hiyori**

What?

**[21:11] Yujiro**

You're back to normal.

**[21:13] Aizo**

Why do you look frumpy again?

**[21:16] Hiyori**

I had fun thanks to you guys  
dressin' me up, I swear.

**[21:20] Hiyori**

But skirts are hard to run in.

**[21:22] Yujiro**

That's a weird way to think.

**[21:24] Aizo**

Maybe you're not cut out to be a heroine.

**[21:27] Hiyori**

That's where you're wrong.

**[21:28] Hiyori**

I'm gonna be a powerful heroine  
who's good at track and management!

**[21:32] Aizo**

Love confessions won't come often, you know.

**[21:35] Yujiro**

That might've been your  
only chance at being a heroine.

**[21:39] Hiyori**

That's not true! I can do it if I try!

**[21:42] Aizo**

Sure, do your best.

**[21:44] Yujiro**

I'll say a prayer for you.

**[21:46] Hiyori**

Aw, stop teasin' me!

**SIGN** Episode 7

**SIGN** My Childhood Friend

**[21:55] [SONG] ---**

All right, our high school life has begun!

**[21:59] [SONG] ---**

Will it have a happy ending?

**[22:03] [SONG] ---**

Maybe we'll get boyfriends!?

**[22:07] [SONG] ---**

Revel in high school girl life! Party!

**[22:18] [SONG] ---**

I'm hopeless at studying for tests

**[22:21] [SONG] ---**

We'll never use differential  
or integral calculus anyway

**[22:25] [SONG] ---**

My all-night cramming attack'll let me pass!

**[22:29] [SONG] ---**

Get through it with a smile!  
We're three cheerful girls

**[22:33] [SONG] ---**

Our reward is sweets

**[22:37] [SONG] ---**

I want to go to a concert, too

**[22:40] [SONG] ---**

Have a sleepover and talk about crushes

**[22:46] [SONG] ---**

No keeping secrets, got it?

**[22:50] [SONG] ---**

No time to hesitate—  
the goal is high school heroine!

**[22:53] [SONG] ---**

Don't wanna play bit parts

**[22:57] [SONG] ---**

Follow your passions, no regrets

**[23:01] [SONG] ---**

Going without is a waste

**[23:05] [SONG] ---**

Stay on the edge of your seats,  
because we're gonna do big things

**[23:09] [SONG] ---**

Don't wanna be model students

**[23:12] [SONG] ---**

We'll say what we want, do what we want

**[23:16] [SONG] ---**

We're not gonna go without

**[23:20] [SONG] ---**

Revel in high school girl life! Party!

**[23:26] Hiyori**

Next time, on episode 8 of  
*Heroines Run the Show...*

**[23:33] Hiyori**

"Idols Run the Show!"

**SIGN** Episode 8

Idols Run the Show!

---

Revision #1

Created 2024-03-27 20:51:59 UTC by whimsee

Updated 2024-03-27 20:52:00 UTC by whimsee